



EDK | CDIP | CDPE | CDEP |

Schweizerische Konferenz der kantonalen Erziehungsdirektoren
Conférence suisse des directeurs cantonaux de l'instruction publique
Conferenza svizzera dei direttori cantonali della pubblica educazione
Conferenza svizra dals directurs chantunals da l'educaziun publica

12/2011
11.6.2011–8.7.2011

PARLAMENTARISCHE DOKUMENTATION

Zusammengestellt vom Institut für Föderalismus der Universität Freiburg im Rahmen des
EDK/IDES-Mandats LexMonitor

DOCUMENTATION PARLEMENTAIRE

rassemblée par l'Institut du fédéralisme de l'Université de Fribourg dans le cadre du
mandat LexMonitor de la CDIP/IDES

Inhaltsverzeichnis = Table des matières

1. Obligatorische Schule = Ecole obligatoire
2. Sekundarstufe II Allgemeinbildung = Secondaire II Formation générale
3. Berufsbildung = Formation professionnelle
4. Hochschulen = Hautes écoles
5. Varia

Alle Links wurden überprüft am 13.7.2011
Tous les liens ont été vérifiés le 13.7.2011

Erläuterungen

Auf Mandat der EDK/IDES stellt das Institut für Föderalismus der Universität Freiburg die parlamentarische Dokumentation zur Bildungspolitik aller Kantone und des Bundes sowie die in den systematischen Sammlungen online publizierten Erlasse zusammen.

Aufgrund eines Personalwechsels beim Institut für Föderalismus der Universität Freiburg werden die Daten zurzeit nicht in die Datenbank LexFind integriert. Infolgedessen führen die Links in diesem Dokument direkt zu den Webseiten der kantonalen Parlamente. Die Links wurden letztmals zum Zeitpunkt des Versands dieses Dokuments geprüft. Bei allfälligen Fragen wenden Sie sich bitte an ides@edk.ch.

Da die parlamentarischen Texte je nach Etappe (Einreichen des Vorstosses, Antwort oder Botschaft der Regierung, Anträge der Kommission) mehrmals publiziert werden und die Texte nach Bildungsstufen gegliedert sind, können sie auch in forum@ides mehrmals erscheinen.

Gliederung der Dokumente:

- **Obligatorische Schule**
Vorschule, Primarschule, Sekundarstufe I, Sonderpädagogik
- **Sekundarstufe II Allgemeinbildung**
gymnasiale Maturitätsschulen, Fachmittelschulen, Fachmaturitätsschulen
- **Berufsbildung**
berufliche Grundbildung, Berufsmaturität, höhere Berufsbildung, Weiterbildung
- **Hochschulen**
- **Varia**

Explications

L'Institut du fédéralisme de l'Université de Fribourg rassemble sur mandat de la CDIP/IDES la documentation parlementaire relative à la politique éducationnelle de tous les cantons et de la Confédération ainsi que la législation publiée dans les recueils systématiques en ligne.

Suite à des changements de personnel au sein de l'Institut du fédéralisme, les données ne sont momentanément plus intégrées dans la base de données LexFind. Dès lors, les liens que vous trouverez dans ce document pointent directement sur les sites des parlements cantonaux. Les liens sont vérifiés au moment de l'envoi du document. En cas de question, n'hésitez pas à vous adresser à ides@edk.ch.

Les textes parlementaires peuvent être publiés à plusieurs reprises, en fonction des étapes de la documentation (dépôt d'une intervention parlementaire, réponse ou prise de position du gouvernement, rapports de délibération de commissions parlementaires, ou encore message gouvernemental). Les textes sont classés en fonction des degrés de formation: dès lors, ils peuvent apparaître à plusieurs endroits de la liste.

Classement des documents:

- **école obligatoire**
classes enfantines, écoles des degrés primaire et secondaire I, pédagogie spécialisée
- **secondaire II formation générale**
écoles de maturité gymnasiale, écoles de culture générale, maturité spécialisée
- **formation professionnelle**
formation professionnelle initiale, maturité professionnelle, formation professionnelle supérieure, formation continue
- **hautes écoles**
- **varia**

1. Obligatorische Schule = Ecole obligatoire



AG

Interpellation betreffend Gender im Lehrplan 21 und die Frühsexualisierung schon im Kindergarten und in der Primarschule

Vom 21.06.2011; 11.223

http://www.ag.ch/grossrat/iga_grw_ges.php?GesNr=811834&AbfDetailNew=1

Motion betreffend Fairplay zum Übertritt an die Mittelschulen

Vom 28.06.2011; 11.229

http://www.ag.ch/grossrat/iga_grw_ges.php?GesNr=812343&AbfDetailNew=1



BL

Postulat : Erhöhung Schulsekretariatsstunden Kindergarten und Primarschulen

Vom 23.06.2011; 2011-205

<http://www.baselland.ch/fileadmin/baselland/files/docs/parl-lk/vorstoesse/2011/2011-205.pdf>

Interpellation : Arbeitsbelastungen der Schulleitungen - wie weiter?

Vom 23.06.2011; 2011-210

<http://www.baselland.ch/fileadmin/baselland/files/docs/parl-lk/vorstoesse/2011/2011-210.pdf>

Postulat : Schulleiter - keine "halbe" Führungsaufgabe!

Vom 23.06.2011; 2011-204

<http://www.baselland.ch/fileadmin/baselland/files/docs/parl-lk/vorstoesse/2011/2011-204.pdf>

Postulat : Wirkliche Entlastung der Lehrpersonen

Vom 23.06.2011; 2011-203

<http://www.baselland.ch/fileadmin/baselland/files/docs/parl-lk/vorstoesse/2011/2011-203.pdf>

Motion : Einführung des obligatorischen Berufswahlunterrichts auf allen Mittelschulstufen (Sekundar I + II inkl. Gymnasien)

Vom 23.06.2011; 2011-199

<http://www.baselland.ch/fileadmin/baselland/files/docs/parl-lk/vorstoesse/2011/2011-199.pdf>



BE

Motion – Kein staatlich verordneter obligatorischer Sexualunterricht

Vom 06.06.2011; Vorstoss-Nr: 170-2011

Dringlichkeit: Nein 09.06.2011

<http://www.gr.be.ch/etc/designs/gr/media.cdwsbinary.DOKUMENTE.acq/193c10a8c5144c0e8bff51e1c0403419-332/3/PDF/2011.0926-Vorstosstext-D-38828.pdf>

Motion : Mundart im Kindergarten!

Vom 08.06.2011; Motion 199-2011

Geschäfts-Nr.: 2011.0975

<http://www.gr.be.ch/etc/designs/gr/media.cdwsbinary.DOKUMENTE.acq/05efc64c0cee42eeafaa2027c6a71746-332/2/PDF/2011.0975-Vorstosstext-D-38994.pdf>



FR

Question : Repas et heures d'étude dans les CO durant les pauses de midi

Du 12.05.2011 ; QA 3390.11

http://www.fr.ch/gc/files/pdf32/QA_3390_11.pdf



GE

Initiative populaire „Pour une note de comportement à l'école obligatoire“

La chancellerie d'Etat constate qu'à l'expiration du délai imparti pour la récolte des signatures à l'appui de l'initiative populaire intitulée «Pour une note de comportement à l'école obligatoire» le comité d'initiative n'a pas déposé de formules de signatures auprès du service des votations et élections. Le lancement de cette initiative a été annoncé dans la Feuille d'avis officielle du vendredi 28 janvier 2011, l'échéance du délai de récolte des signatures a expiré le lundi 30 mai 2011.

<http://www.ge.ch/fao/2011/doc/20110610.pdf>



JU

Question écrite : Un bilan au sujet des "bons" d'absences sans justification à l'école secondaire

Du 15.06.2011 ; N° 2441

Direkter Zugang / Accès direct : <http://www.jura.ch/downloadintervention.ashx?id=2441>



SH

«Bildungskosten»

Vom 30. Mai 2011; 11-44; Vorlage der Spezialkommission 2011/1 (2. Auftrag)

http://www.sh.ch/fileadmin/Redaktoren/Dokumente_nicht_im_Formularpool/Parlament/Kommissionen/2011/2011-044.pdf

Kleine Anfrage - Mundart im Chindsgi: Bleiben wir auch in Zukunft vom Hochdeutsch-Zwang verschont?

Vom 20.06.2011; 16/2011

http://www.sh.ch/fileadmin/Redaktoren/Dokumente_nicht_im_Formularpool/Parlament/KleineAnfragen/2011/KA_2011-16-f.pdf

Kleine Anfrage – Obligatorische Sexualerziehung im Kindergarten

Vom 14.06.2011; 2011/15

http://www.sh.ch/fileadmin/Redaktoren/Dokumente_nicht_im_Formularpool/Parlament/KleineAnfragen/2011/KA_2011-15-f.pdf



TG

Interpellation : Gesamtsprachenkonzept für den Thurgau

Vom 15.06.2011; Nr. 55 361

Direkter Zugang / Accès direct:

http://www.grgeko.tg.ch/grgeko/DetailView.php?SESSID=28270a82855e266a85dbd5188bb35776&om_id=100&obj_id=5404

Motion : Sicherstellung der Mundartsprache im Kindergarten

Vom 29.06.2011; Nr. 49 365

Direkter Zugang / Accès direct :

[http://www.grgeko.tg.ch/grgeko/DetailView.php?
SESSID=28270a82855e266a85dbd5188bb35776&om_id=100&obj_id=5483](http://www.grgeko.tg.ch/grgeko/DetailView.php?SESSID=28270a82855e266a85dbd5188bb35776&om_id=100&obj_id=5483)

Motion : Förderung einheimischer Werte in der Volksschule

Vom 15.06.2011; Nr. 48 360

Direkter Zugang / Accès direct:

[http://www.grgeko.tg.ch/grgeko/DetailView.php?
SESSID=28270a82855e266a85dbd5188bb35776&om_id=100&obj_id=5405](http://www.grgeko.tg.ch/grgeko/DetailView.php?SESSID=28270a82855e266a85dbd5188bb35776&om_id=100&obj_id=5405)

TI



Interrogazione - L'obbligo di frequenza a un corso di religione rispetta la Costituzione?

Del 20.06.2011; n° 142.11

<http://www.ti.ch/CAN/SegGC/comunicazioni/GC/interrogazioni/pdf/142.11.pdf>

UR



Parlamentarische Empfehlung zu individuellem Fremdsprachen-Unterricht auf der Oberstufe

Eingereicht und begründet am 22.06.2011

http://www.ur.ch/dateimanager/vorstoesse/file_vorstoss_521.pdf

ZG



Motion betreffend Verbot von Sexualunterricht an den öffentlichen Schulen

Vom 14.06.2011; Vorlage Nr. 2063.1

Laufnummer 13820

http://www.zug.ch/behoerden/kantonsrat/kantonsratsvorlagen_geschaefte/2063/



ZH

Motion : Kein staatlich verordneter, obligatorischer Sexualunterricht in Kindergarten und Unterstufe

Vom 04.07.2011; Kr.-Nr. 195/2011

Direkter Zugang / Accès direct: http://www.kantonsrat.zh.ch/Geschaeft_Details.aspx?ID=47c473ef-17bc-477e-b897-d607cd6a9826

Parlamentarische Initiative betreffend Verantwortung der Eltern für die Sexuaufklärung ihrer Kinder im Kindergarten- und Unterstufenalter

Vom 27.06.2011; KR-Nr. 190/2011

Direkter Zugang / Accès direct: http://www.kantonsrat.zh.ch/Geschaeft_Details.aspx?ID=0a21637e-3f9b-42fe-ab69-0867942d325c

Postulat betreffend Reduktion der Pflichtstundenzahl für Primar- und Sekundarschullehrerinnen und -lehrer von heute 28 resp. 29 Wochenlektionen um 2 Lektionen

Vom 27.06.2011; KR-Nr. 188/2011

Direkter Zugang / Accès direct: http://www.kantonsrat.zh.ch/Geschaeft_Details.aspx?ID=dea1052e-8271-43d6-99b8-814667a4ecc4



CH

Sex box : question du 7.6.2011 ; réponse du Conseil fédéral du 7.6.2011

http://www.parlament.ch/f/suche/pages/geschaefte.aspx?gesch_id=20115220

Blockzeiten an den Schweizer Schulen : Interpellation vom 15.6.2011

http://www.parlament.ch/d/suche/seiten/geschaefte.aspx?gesch_id=20113556

Kompetenz des BAG gegenüber der EDK : Motion vom 15.6.2011

http://www.parlament.ch/d/suche/seiten/geschaefte.aspx?gesch_id=20113522

2. Sekundarstufe II Allgemeinbildung = Secondaire II Formation générale



AG

Postulat betreffend Übergangsregelung für die Übertrittsbedingungen von den Fachmittelschulen an die Kantonsschulen

Vom 28.06.2011; 11.230

Postulatstext:

http://www.ag.ch/grossrat/iga_grw_ges.php?GesNr=812344&AbfDetailNew=1

Motion betreffend Fairplay zum Übertritt an die Mittelschulen

Vom 28.06.2011; 11.229

http://www.ag.ch/grossrat/iga_grw_ges.php?GesNr=812343&AbfDetailNew=1



BE

Interpellation – Befremdender Entscheid des Regierungsrats zum Fall der vier Schüler des Gymnasiums Köniz

Vom 06.06.2011; Vorstoss-Nr: 172-2011

<http://www.gr.be.ch/etc/designs/gr/media.cdwsbinary.DOKUMENTE.acq/ab39027568e8402ba9c1c5d7a7de3db2-332/2/PDF/2011.0927-Vorstosstext-D-38850.pdf>



BL

Motion : Einführung des obligatorischen Berufswahlunterrichts auf allen Mittelschulstufen (Sekundar I + II inkl. Gymnasien)

Vom 23.06.2011; 2011-199

<http://www.baselland.ch/fileadmin/baselland/files/docs/parl-lk/vorstoesse/2011/2011-199.pdf>

Motion : Deutliche Verbesserung des Internetzugangs an den Mittelschulen im Kanton Basel-Landschaft

Vom 23.06.2011; 2011-198

<http://www.baselland.ch/fileadmin/baselland/files/docs/parl-lk/vorstoesse/2011/2011-198.pdf>



OW

Botschaft des Regierungsrats zu einer neuen Verordnung über die Ausrichtung von Ausbildungsbeiträgen (Stipendienverordnung)

Vom 12.04. 2011; 23.11.03

http://www.ow.ch/dl.php/de/4decc17110fa1/Stipendien_Botschaft_KRB_VV.pdf



SG

XII. Nachtrag zum Mittelschulgesetz (Entwurf vom 16.03.2010)

Ergebnis der 1. Lesung des Kantonsrates vom 06.06.2011

Direkter Zugang / Accès direct : <https://www.ratsinfo.sg.ch/t/kantonsrat.Document.BB7ADE5D-2F3B-4D8D-9E14-A4F7875FF0EB.html>



CH

Förderung der Nanotechnologie-Ausbildung in der Berufsbildung und in Mittelschulen :
Interpellation vom 16.6.2011

http://www.parlament.ch/d/suche/seiten/geschaefte.aspx?gesch_id=20113583

3. Berufsbildung = Formation professionnelle



FR

Question : Formation professionnelle

Du 09.06.2011 ; QA 3395.11

http://www.fr.ch/gc/files/pdf33/QA_3395_11.pdf

Auftrag : Weiterbildung für Berufs- und Fachleute im Bereich erneubare Energie

Vom 09.06.2011; MA4029.11

Weitergeleitet SK: 17.06.2011

Erscheint TGR: Juni 2011

http://www.fr.ch/gc/files/pdf33/MA4029_11.pdf



GE

Projet de loi modifiant la loi sur la formation continue des adultes (C 2 08)

Projet présenté par le Conseil d'Etat le 08.06.2011 ; PL 10839

<http://www.ge.ch/grandconseil/data/texte/PL10839.pdf>

Proposition de motion pour une déductibilité fiscale des frais de formation incitant chacun(e) à se tenir à jour et à rester attractif(ve) sur le marché du travail

Proposition présentée le 10.05. 2011 ; M 2011

<http://www.ge.ch/grandconseil/data/texte/M02011.pdf>



OW

Botschaft des Regierungsrats zu einer neuen Verordnung über die Ausrichtung von Ausbildungsbeiträgen (Stipendienverordnung)

Vom 12.04. 2011; 23.11.03

http://www.ow.ch/dl.php/de/4decc17110fa1/Stipendien_Botschaft_KRB_VV.pdf



SO

Änderung des Gesetzes über die Berufsbildung (Zusammenführung Höhere Fachschule für Technik)

Botschaft und Entwurf des Regierungsrats vom 31.05.2011

Indirekter Zugang / Accès indirect :

<https://cr.so.ch/appl/parl/browse.php?sess=0&parent=5535&expand=1&order=name&curview=0&sortname=ASC>



ZH

Anfrage betreffend Stoppt den Untergang der handwerklichen Berufslehre

Vom 27.06.2011; KR-Nr. 191/2011

Direkter Zugang / Accès direct:

http://www.kantonsrat.zh.ch/Geschaefte_Details.aspx?ID=f7d294c0-43bc-4dae-ad13-1f4d11eef95f



CH

Degré d'avancement des travaux de mise en oeuvre de la nouvelle ordonnance sur la maturité professionnelle fédérale: question du 14.6.2011 ; réponse du Conseil fédéral du 14.6.2011

http://www.parlament.ch/f/suche/pages/geschaefte.aspx?gesch_id=20115301

Economiser dans le domaine de la formation professionnelle des jeunes ayant fréquenté une classe de l'école spéciale? : question du 7.6.2011 ; réponse du Conseil fédéral du 7.6.2011

http://www.parlament.ch/f/suche/pages/geschaefte.aspx?gesch_id=20115226

Articulation entre Tertiaire B et Tertiaire A : perméabilité de notre système de formation et positionnement international : interpellation du 17.6.2011

http://www.parlament.ch/f/suche/pages/geschaefte.aspx?gesch_id=20113721

Evolution démographique et financement du Tertiaire B : interpellation du 17.6.2011

http://www.parlament.ch/f/suche/pages/geschaefte.aspx?gesch_id=20113719

Transparence dans le financement indirect fédéral de la formation professionnelle Tertiaire B par et dans les cantons : postulat du 17.6.2011

http://www.parlament.ch/f/suche/pages/geschaefte.aspx?gesch_id=20113694

Studiengebühren : Gleichbehandlung der Studierenden auf Stufe Tertiär A und Tertiär B : Interpellation vom 17.6.2011

http://www.parlament.ch/d/suche/seiten/geschaefte.aspx?gesch_id=20113688

Vorbereitungskurse für Diplome und eidgenössische Fähigkeitsausweise der höheren Berufsbildung : Finanzierung : Postulat vom 17.6.2011

http://www.parlament.ch/d/suche/seiten/geschaefte.aspx?gesch_id=20113687

Rétablir la reconnaissance fédérale pour les écoles supérieures : postulat du 17.6.2011

http://www.parlament.ch/f/suche/pages/geschaefte.aspx?gesch_id=20113686

Libre circulation des étudiants de la formation professionnelle supérieure entre les cantons : interpellation du 17.6.2011

http://www.parlament.ch/f/suche/pages/geschaefte.aspx?gesch_id=20113685

Un centime supplémentaire pour la formation : motion du 17.6.2011

http://www.parlament.ch/f/suche/pages/geschaefte.aspx?gesch_id=20113665

Rahmenlehrplan-Berufsmaturität : warum keine eigenständige Chemie/LifeScience-Ausrichtung ? : Interpellation vom 17.6.2011

http://www.parlament.ch/d/suche/seiten/geschaefte.aspx?gesch_id=20113660

Berufstitel Professional Bachelor einfügen : Motion vom 16.6.2011

http://www.parlament.ch/d/suche/seiten/geschaefte.aspx?gesch_id=20113618

Förderung der Nanotechnologie-Ausbildung in der Berufsbildung und in Mittelschulen : Interpellation vom 16.6.2011

http://www.parlament.ch/d/suche/seiten/geschaefte.aspx?gesch_id=20113583

Demographische Entwicklung und Auswirkung auf die duale Berufsbildung : Postulat vom 1.6.2011

http://www.parlament.ch/d/suche/seiten/geschaefte.aspx?gesch_id=20113483

4. Hochschulen = Hautes écoles



AG

Fachhochschule Nordwestschweiz (FHNW); Leistungsauftrag 2012–2014; Genehmigung; Globalkredit; Staatsvertrag; Änderung

Botschaft des Regierungsrats des Kantons Aargau an den Grossen Rat; vom 8. Juni 2011; 11.206

http://www.ag.ch/grossrat/iga_grw_ges.php?GesNr=810953&AbfDetailNew=1



BE

Motion – Das enorme Wissen der Universität sollte der interessierten Bevölkerung besser zugänglich gemacht werden

Vom 07.06.2011; Motion 195-2011

Geschäfts-Nr.: 2011.0954

<http://www.gr.be.ch/etc/designs/gr/media.cdwsbinary.DOKUMENTE.acq/e1ffc1827c64f56a247829f2c8ca4f8-332/2/PDF/2011.0954-Vorstosstext-D-38991.pdf>



BS

Anzug betreffend reguläres Studium für Quereinsteigende an der Pädagogischen Hochschule FHNW mit einem offiziellen EDK-Abschluss

Vom 29.06.2011 ; 11.5176

<http://www.grosserrat.bs.ch/dokumente/100372/000000372099.pdf>



GE

Rapport de la Commission des affaires communales, régionales et internationales chargée d'étudier le projet de loi du Conseil d'Etat abrogeant la loi d'approbation du concordat concernant la Haute école suisse d'agronomie (L-CHEA) (C 1 25.0)

Du 07.06. 2011 ; PL 10803-A

Direkter Zugang / Accès direct : <http://www.ge.ch/grandconseil/data/texte/PL10803A.pdf>



GR

Auftrag betreffend Anhebung des Numerus clausus bei den Medizinstudenten auf 2000 Studienplätze

Session: 17.06.2011

[http://www.gr.ch/DE/institutionen/parlament/PV/Seiten/20110617Niggli\(Gruesch\)10.aspx](http://www.gr.ch/DE/institutionen/parlament/PV/Seiten/20110617Niggli(Gruesch)10.aspx)



NW

Bericht der IGPK zum Tätigkeitsbericht 2010 Fachhochschule Luzern

Vom 06.07.2011; Geschäftsnummer 1619

http://www.nw.ch/dl.php/de/4e00c6d8c2b79/bericht_igpk_2010_hochschule_luzern.pdf



OW

Botschaft des Regierungsrats zu einer neuen Verordnung über die Ausrichtung von Ausbildungsbeiträgen (Stipendienverordnung)

Vom 12.04. 2011; 23.11.03

http://www.ow.ch/dl.php/de/4decc17110fa1/Stipendien_Botschaft_KRB_VV.pdf

Botschaft des Regierungsrats zur Aufhebung des Konkordats über die Pädagogische Hochschule Zentralschweiz (PHZ)

Vom 17.05. 2011; 25.11.01

http://www.ow.ch/dl.php/de/4de8be3b46f59/PHZ-Austritt_Botschaft.pdf



ZH

Anfrage betreffend Wiederbesetzung Lehrstuhl Naturheilkunde Universität Zürich

Vom 20.06.2011; KR-Nr. 177/2011

Direkter Zugang / Accès direct:

http://www.kantonsrat.zh.ch/Geschaeft_Details.aspx?ID=cd56103f-02b4-468f-ab71-cdf789350686



CH

Articulation entre Tertiaire B et Tertiaire A : perméabilité de notre système de formation et positionnement international : interpellation du 17.6.2011

http://www.parlament.ch/f/suche/pages/geschaefte.aspx?gesch_id=20113721

Studiengebühren : Gleichbehandlung der Studierenden auf Stufe Tertiär A und Tertiär B : Interpellation vom 17.6.2011

http://www.parlament.ch/d/suche/seiten/geschaefte.aspx?gesch_id=20113688

Fachkräftemangel im Bereich Mathematik, Informatik, Naturwissenschaften und Technik : Interpellation vom 15.6.2011

http://www.parlament.ch/d/suche/seiten/geschaefte.aspx?gesch_id=20113555

5. Varia



BE

Motion – Kein Sparen in der Bildung!

Vom 06.06.2011; Motion 174-2011

Geschäfts-Nr.: 2011.0931

<http://www.gr.be.ch/etc/designs/gr/media.cdwsbinary.DOKUMENTE.acq/57dc0314776443a9b096d05b5b9cb6cf-332/4/PDF/2011.0931-Vorstosstext-D-38877.pdf>

Interpellation – Sparen in Bildung und Kultur: Wer ist betroffen?

Vom 06.06.2011; Interpellation 175-2011

Geschäfts-Nr.: 2011.0932

<http://www.gr.be.ch/etc/designs/gr/media.cdwsbinary.DOKUMENTE.acq/da393fb76387401c9456b02cf426ccf1-332/3/PDF/2011.0932-Vorstosstext-D-38878.pdf>



TI

Interpellanza - Quarantamila analfabeti in Ticino?

Del 21.06.2011

<http://www.ti.ch/CAN/SegGC/comunicazioni/GC/interpellanze/pdf/IN1515.pdf>

Interrogazione: Candidati ticinesi discriminati nell'insegnamento?

Del 27.06.2011; n°153.11

Evasa: No

<http://www.ti.ch/CAN/SegGC/comunicazioni/GC/interrogazioni/pdf/153.11.pdf>

Interrogazione - Aumento del personale frontaliero impiegato nell'insegnamento

Del 20.06.2011 – n° 133.11

Evasa: No

<http://www.ti.ch/CAN/SegGC/comunicazioni/GC/interrogazioni/pdf/133.11.pdf>



ZH

Anfrage «Ganz anhalten» - Die Räder müssen stehen - erst dann dürfen Kinder gehen

Vom 20.06. 2011; KR-Nr. 176/2011

Direkter Zugang / Accès direct:

http://www.kantonsrat.zh.ch/Geschaeft_Details.aspx?ID=7671f046-308b-45c4-ad41-ba46f238bf0b

Einzelinitiative betreffend Ersatz der Berufsbezeichnung «Lehrpersonen» durch «Lehrerinnen und Lehrer»

Vom 31.05.2011; KR-Nr. 179/2011

Direkter Zugang / Accès direct: http://www.kantonsrat.zh.ch/Geschaeft_Details.aspx?ID=72d76f15-1e24-4e66-9e74-854c3d9c4af6